

Használati útmutató

Artmix – Konyhai robotgép automata főzőfunkcióval

BL-001

Tartalomjegyzék

1. Bevezetés	2
2. Biztonsági előírások	3
3. A termék jellemzői	6
4. A készülék kezelése	7
5. Tisztítás és karbantartás	12
6. Műszaki adatok	13
7. Hibakeresés	13
8. Megfelelőségi nyilatkozat	14
9. Hulladékkezelési információk	14
10. Jótállás	15

Bevezetés

Köszönjük, hogy az Artmix BL-001 konyhai robotgépet választotta!

Számunkra kiemelkedően fontos a szemet gyönyörködtető formaterv, a csúcsmínőségű anyaghasználat és a legkorszerűbb technológia ötvözése, ezért egy olyan terméket alkottunk meg, amely felhasználóbarát, praktikus, esztétikus és mindemellett kiváló teljesítményt is nyújt.

1. A használati útmutatóról

- A készülék használatba vétele előtt olvassa el figyelmesen a használati útmutatót és maradéktalanul tartsa be a benne található biztonsági előírásokat!
- A készüléket csak a jelen használati útmutatóban leírtaknak megfelelően használja! A készülék gyártója nem vonható felelősségre semmilyen kárért vagy sérülésért, amely a készülék nem rendeltetésszerű használatára vezethető vissza.
- Őrizze meg ezt a használati útmutatót, hogy szükség esetén később is fellapozhassa.
- Ha átadja másnak a készüléket, kérjük, mellékelje hozzá a jelen használati útmutatót is.

Figyelmeztetések

A használati útmutatóban az alábbi figyelmeztetések találhatók:



VESZÉLY! Magas kockázat: Az ilyen figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása személyi sérüléshez vagy akár halálos kimenetelű balesethez is vezethet.



VIGYÁZAT! Közepes kockázat: Az ilyen figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása sérüléshez vagy jelentős anyagi kárhoz vezethet.



FIGYELEM! Alacsony kockázat: Az ilyen figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása kisebb sérülésekhez vagy némi anyagi kárhoz vezethet.

MEGJEGYZÉS: Olyan körülmények vagy részletek, amelyeket fontos figyelembe venni a készülék használata során.

2. BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

A készülék rendeltetésszerű használata

Az automata főzőfunkcióval rendelkező Artmix robotgép kizárólag hideg és meleg alapanyagok, illetve ételek (pl. levesek, szósok és smoothie-k) aprítására (turmixolására) és előkészítésére használható.

A fentiekén túl jégkockák összezúzására is használható.

Fontos tudnivaló a készülék használatával kapcsolatban:

Ne használja a robotgépet nagyon kemény ételek (pl. csontok, olajos magvak, fagyasztott húsok, stb.) feldolgozására.

A készülék biztonságos használatára vonatkozó utasítások:

- A készüléket csökkent fizikai-, érzékszervi- vagy szellemi képességű, illetve a szükséges tapasztalattal vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek csak megfelelő felügyelet mellett használhatják vagy abban az esetben, ha részletesen tájékoztatták őket a készülék biztonságos használatáról.
- A készüléket gyermekek nem használhatják.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
- Tartsa távol a készüléket és annak hálózati kábelét a gyermekektől.
- Amennyiben a készülék hálózati kábele megsérül, a balesetveszély elkerülése érdekében cseréltesse ki a kábelt a hivatalos Zepter szervizközpontban.
- A készülék rozsdamentes acélból készült aprító pengéi nagyon élesek. Kezelje őket kellő óvatossággal a sérülések elkerülése érdekében.
- Legyen óvatos az éles pengék eltávolításakor, valamint a készülék ürítéskor és tisztításakor.
- A készülék tartályának vagy a tartály fedőjének eltávolítása előtt mindig várja meg, amíg a pengék vagy a tárcsa megállnak.
- Soha ne nyúljon a készülék tartályába és ne érjen hozzá a pengékhez, amikor a készülék csatlakoztatva van az elektromos hálózathoz.



VESZÉLY a gyermekek számára

A csomagolóanyagok nem gyerekjátékok. Ne engedje gyermekek számára, hogy műanyag zacskókkal játsszanak, mivel ez fulladásveszéllyel járhat.



VESZÉLY a házi kedvencek és egyéb állatok számára

Az elektromos berendezések veszélyt jelenthetnek az állatok számára és az állatok is kárt okozhatnak a készülékekben, ezért mindig tartsa távol az állatokat az elektromos készülékektől.



VESZÉLY! Nedves környezetben fennáll az áramütés veszélye



- Óvja a készüléket a nedvességtől, valamint a csöpögő és fröccsenő víztől.
- Tilos vízbe vagy egyéb folyadékba meríteni a motort tartalmazó készüléktestet, az üvegtartályt, a hálózati kábelt és a hálózati csatlakozót.
- Ügyeljen arra, hogy az üvegtartály tartalma ne csorduljon túl és ne gyűlhessen össze semmilyen folyadék a tartály és a motort tartalmazó készülékház (motoregység) találkozásánál.
- Amennyiben a készüléket nedvesség éri vagy a készülékbe folyadék jut, azonnal húzza ki a hálózati csatlakozót a fali aljzathból. Ilyen esetben vizsgáltsa át a készüléket szakemberrel, mielőtt újra használná.
- Ha a készülék vízbe esett, azonnal húzza ki a hálózati csatlakozót a fali aljzathból és csak ezt követően vegye ki a készüléket a vízből. Ilyen esetben ne használja újra a készüléket és vizsgáltsa át egy szakemberrel.
- Soha ne érjen a készülékhez vizes kézzel.



VESZÉLY! Fennáll az áramütés veszélye



Ne használja a készüléket, ha a készüléken vagy annak hálózati kábelén látható sérülést észlel, vagy ha a készüléket korábban leejtették.

- Mindig úgy helyezze el a hálózati kábelt, hogy senki ne léphessen rá, ne rántassa le vagy ne eshessen el benne.
- A készüléket csak megfelelően beépített, földelt és jól hozzáférhető fali aljzathoz csatlakoztassa, amelynek feszültsége megegyezik a készülék adattábláján olvasható értékkel. A hálózati aljzatnak a csatlakoztatás után is jól hozzáférhetőnek kell maradnia. A fentiekben túl a használt aljzatnak 16A-s biztosítékkal kell rendelkeznie.
- Használat után, a készülék összerakása és szétszedése előtt, illetve a készülékben található étel eltávolítása és a készülék tisztítása előtt mindig húzza ki a készüléket a hálózati aljzathból. Soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, amikor az csatlakoztatva van a hálózati aljzathoz.
- Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábelt ne sérthessék meg éles tárgyak és ne tegye ki a kábelt magas hőmérsékletnek.
- Gondoskodjon róla, hogy a hálózati kábel ne akadhasson be sehová, illetve ne gyűrődhessen.
- A sérülés- és balesetveszély elkerülése érdekében ne végezzen módosításokat a terméken. A készüléket kizárólag a hivatalos Zepter szervizközpontban javíttassa.
- Amikor a hálózati kábelt kihúzza a hálózati aljzathból, mindig a kábel csatlakozóját húzza, ne a kábelt.
- Húzza ki a hálózati kábelt a hálózati aljzathból:
 - minden használat után,
 - ha hibát észlel,
 - ha nem használja a készüléket,
 - a készülék tisztítása előtt, valamint
 - erős vihar esetén.



VIGYÁZAT! Sérülésveszély

- Az üvegtartályt csak akkor szabad megtölteni, ha a készülék ki van kapcsolva.
- A készüléket csak akkor szabad elindítani, ha az üvegtartály sértetlen, megfelelően illeszkedik a helyére és le van zárva.
- Ne nyúljon az üvegtartályba és ne dugjon az edénybe semmilyen evőeszközt vagy egyéb konyhai eszközt, amíg a készülék működésben van, illetve amíg csatlakoztatva van a hálózathoz.
- Győződjön meg róla, hogy a készülék kikapcsolt állapotban van (húzza ki a hálózati csatlakozót) mielőtt az üvegtartályt eltávolítja a helyéről.

VESZÉLY! Fennáll az égési sérülések veszélye



VIGYÁZAT! Forró felületek

- A készülék működésekor a külső felületei felmelegednek és leállítást után is melegek maradnak. Ne érjen hozzá azokhoz a felületekhez, amelyeken a forró felületekre figyelmeztető jelzések találhatók.
- Forró összetevők főzésekor vagy keverésekor győződjön meg róla, hogy az üvegtartály le van zárva és a fedél megfelelően illeszkedik.
- Hagyja a készüléket teljesen kihűlni, mielőtt kitisztítaná vagy elrakná.
- Az üvegtartályt a fogantyújánál fogja meg és használjon sütőkesztyűt.



FIGYELEM! Fennáll az anyagi károk veszélye

- Kizárólag eredeti kiegészítőket használjon.
- Soha ne helyezze a készüléket forró felületekre (pl. főzőlapra), vagy hőforrások, illetve nyílt tűz közelébe.
- Ne terhelje túl a készüléket. Ha észreveszi, hogy a motor lassabban kezd forogni, esetleg a motor túlterhelése következtében szokatlan szagot is érez, kapcsolja ki a készüléket és óvatosan távolítsa el a betöltött alapanyagok egy részét. Ezt követően indítsa újra a készüléket és folytassa az ételkészítést.
- Ne lépje túl az üvegtartályon jelzett maximális mennyiségeket: 1,4 l meleg ételek esetén, 1,75 l hideg ételek esetén.



- **VIGYÁZAT!** A maximális mennyiségek betartása esetén is előfordulhat, hogy a nagysebességű keveréstől az étel egy része kifolyik a kiöntőnyíláson.
- Ne indítsa el a készüléket üresen.
- Működés közben ne mozgassa a készüléket.
- Az üvegtartály tisztítására ne használjon vízkőmentesítő vegyszereket (pl. kávéfőzők vízkőmentesítésére szolgáló vegyszereket), mert ezek kárt okozhatnak a főzőlapban.
- Ne tegye ki a készüléket -10 °C-nál alacsonyabb, illetve +40 °C-nál magasabb hőmérsékletnek.
- Ne töltsön hideg vagy jeges vizet az üvegtartályba, ha az edény forró – a nagy hőmérséklet-különbség miatt ez károsíthatja az üveget.
- **FIGYELEM!** Az üvegtartály nehéz.

3. A termék jellemzői

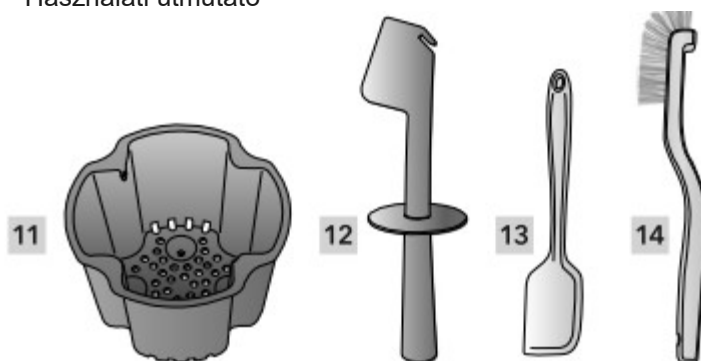
- 1 Adagolókupak mennyiség-jelöléssel (max. 100 ml)
- 2 Fedő utántöltő nyílással (biztonsági záras)
- 3 Üvegtartály, melynek kapacitása:

- 1,75 l (hideg ételek esetén); illetve
- 1,40 l (meleg ételek esetén)
- 4 Penge betét (4 rozsdamentes acél penge)
- 5 Főzőlap tapadásmentes bevonattal
- 6 Főkapcsoló (On/Off)
- 7 Motoregység (készülékház) LED-megvilágítású kezelőgombokkal
- 8 LED-megvilágítású forgótárcsás vezérlő és irányítógomb kijelzővel: idő, hőmérséklet és keverési/aprítási sebesség
- 9 Beépített kábeltartó
- 10 Csúszásgátló lábak

- A Sűrű és/vagy darabos levesek
- B Hígabb, könnyű levesek
- C Szószok
- D Manuális mód
- E Párolás mód
- F Jégzúzó funkció
- G Tisztító program
- H START/STOP gomb
- I PULSE/MODE (pulzáló működés/üzemmód) gomb
- J Idő kijelző
- K Hőmérséklet kijelző
- L SET (beállítás) gomb
- M Sebesség kijelző

A csomag tartalma:

- 7 Motoregység
 - 3 Üvegtartály
 - 11 Betét az ételpároláshoz
 - 12 Műanyag kaparó az aprító edényhez
 - 13 Szilikon kaparó az adagolóedényhez
 - 14 Tisztítókefe
- Használati útmutató



- Tartsa meg a készülék eredeti csomagolását. Amennyiben hosszabb ideig nem használja a készüléket, saját dobozában tárolhatja.
- Győződjön meg róla, hogy a csomagolás nem sérült.
- Ellenőrizze, hogy a csomag hiánytalan-e, illetve hogy nem sérült-e meg szállítás közben.
- Óvatosan távolítsa el a készüléket és a kiegészítőket a csomagolásból.

4. A készülék kezelése

4.1 A készülék első használata előtt:

1. Csomagolja ki a készüléket és távolítsa el minden csomagolóanyagot.
2. Gondosan tisztítsa meg az üvegtartályt (→"Tisztítás és karbantartás").
3. A készülék összerakása előtt győződjön meg arról, hogy a készülék minden eleme teljesen száraz – különösen az üvegtartály alján található csatlakozópontokra ügyeljen!
4. Összerakás után töltsön 0,5 liter vizet az üvegtartályba és melegítse 3 percig. A folyamat során enyhe szag vagy füst keletkezhet, ez ilyenkor még teljesen normális.

4.1.1 A robotgép összerakása

1. Rögzítse a fedőt az üvegtartályra.
2. Tegye az adagolókupakot a fedő újratöltő nyílásába.



FIGYELEM: A készülék bekapcsolása előtt mindig győződjön meg arról, hogy a fedő és az adagolókupak megfelelően van rögzítve.

A készülék melegítési funkciójának használatakor az adagolókupakból forró gőz távozhat. Ez normális jelenség és emiatt fontos, hogy az adagolókupakot mindig körültekintően kezelje.

Legyen óvatos, amikor forró folyadékot önt a robotgépbe, mivel kifröccsenhet a készülékből hirtelen távozó gőz hatására.

Ne vegye le a fedőt, amíg a készülékben található víz forrásban van.

3. Helyezze az üvegtartályt a motoregységre. Ügyeljen a zárómechanizmusra.



FIGYELEM! Fennáll az anyagi kár kockázata.

Az üvegtartályt körültekintően helyezze rá a motoregységre.

Ha a tartály nem illeszkedik megfelelően a készülékre, előfordulhat, hogy a zárómechanizmus csatlakozó elemei megsérülnek és a készülék működésképtelenné válik.

4.1.2 A robotgép szétszedése

1. Húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját a fali aljzatból.
2. Óvatosan, forgatás nélkül vegye le az üvegtartályt a motoregységről.



VIGYÁZAT! Fennáll az égési sérülések veszélye.


Ha az üvegtartály tartalma forró, akkor fokozott óvatossággal vegye le azt a motoregységről.

3. Vegye le a fedőt az üvegtartályról. Tartsa erősen a tartály fogantyúját és a másik

kezével vegye le a fedőt.

4. Húzza ki az adagolókupakot a fedőből.

4.2 A készülék első használata:

1. Miután ráhelyezte az üvegtartályt a készülékre, csatlakoztassa a készüléket az elektromos hálózathoz.
2. Töltse a felszeletelt alapanyagokat az üvegtartályba, öntse hozzá a kellő mennyiségű folyadékot, majd zárja le a tartályt a fedővel és illessze az adagolókupakot a fedőbe.
3. A kijelző az ON/OFF gomb  (főkapcsoló) megnyomásával aktiválható (6). A kijelző aktiválása után a forgótárcsás vezérlő „+/-” pozícióba történő forgatásával kiválaszthatja a kívánt programot.
4. A kiválasztott program szimbóluma alatt egy vonal jelenik meg.
5. A kiválasztott program elindításához/leállításához nyomja meg a START/STOP gombot (H).
6. Az automata programok futtatása közben bármikor aktiválhatja az aprító, illetve turmixoló funkciót a PULSE/MODE gomb megnyomásával (ld. manuális turmixolás).

4.3. Automata főzőprogramok: A / B / C

Az automata főzőprogramokban a hőmérséklet, az időtartam és a turmixolás sebessége gyárilag be vannak állítva.

Program	Maximális hőmérséklet	Időtartam (perc)	Turmixolási sebesség	Melegen tartó funkció
A – Sűrű, darabos levesek	100 °C	30 perc	Alacsony 6-8 fordulat	Igen, 20 percig keverés nélkül.
B – Hígabb, könnyű levesek	100 °C	30 perc	Közepes Akár 20 fordulat	Igen, 20 percig 1 mp-es keverésekkel.
C – Szószok	80 °C	20 perc	Magas Akár 40 fordulat	Nem

- A START/STOP gomb (H) segítségével bármikor megszakíthatja és/vagy folytathatja a beállított programot.
- Az aktivált program során bármikor hozzáadhat további alapanyagokat az adagolónyíláson keresztül, ha kiveszi a helyéről az adagolókupakot.
- Ha véletlenül felnyitja a biztonsági záras fedőt a készülék működése közben, akkor az éppen futó program automatikusan leáll, a kijelzőn pedig villogni kezd a „CLOSE” felirat, amely arra figyelmezteti, hogy megfelelően zárja vissza a fedőt.
- Az „A” és „B” programok befejezése után a melegítő funkció automatikusan bekapcsol.
- A főzőprogramok befejezésekor a készülék 5-ször ad hangjelzést, a kijelzőn pedig elindul a

melegen tartó funkció 20 perces visszaszámlálása és megjelenik az étel aktuális hőmérséklete.

- Ha egy program befejezését követően 10 percen belül nem választ ki egy újabb programot, akkor a készülék automatikusan kikapcsol.

4.4 „M” Program – Manuális üzemmód („D”)

A hőmérséklet, az időtartam és a turmixolási sebesség kézi kiválasztása.

Idő beállítása 1–60 perc között.

Sebesség beállítása 7.000–20.000 percenkénti fordulat között (4 fokozatban): 7.000, 10.000, 15.000 és 20.000 (A kijelző csak a számokat mutatja, „percenkénti fordulat” megjelölés nélkül).

Hőmérséklet beállítása 3 fokozatban: OFF (nincs melegítés), 80 és 100 Celsius fok (A kijelző csak a számokat mutatja, „°C” megjelölés nélkül).

1. Az **“M” mód (manuális üzemmód)** (D) a vezérlőgombbal választható ki; a **SET** (beállítás) gomb (L) villogni kezd; nyomja meg a **SET** gombot.
2. A kijelzőn villogni kezdenek az **idő számjegyei**; a vezérlőgombbal válassza ki a kívánt időtartamot; a vezérlőgomb nyomva tartásával az idő növelhető/csökkenthető; nyomja meg a **SET** gombot.
3. A kijelzőn villogni kezdenek a **sebesség számjegyei**; a vezérlőgombbal állítsa be a kívánt sebességet; nyomja meg a **SET** gombot.
4. A kijelzőn villogni kezdenek a **hőmérséklet számjegyei**; a vezérlőgombbal állítsa be a kívánt hőmérsékletet; nyomja meg a **SET** gombot. Elindíthatja a készüléket vagy módosíthatja a beállításokat.
5. A **“programválasztó üzemmód”** újra aktív; nyomja meg még egyszer a **SET** gombot; a kívánt paraméterek újra beállíthatók a fentiek szerint.
6. Nyomja meg a **START/STOP** gombot (H); a robotgép működni kezd, majd a beállított idő leteltével automatikusan leáll. A **START/STOP** gomb ismételt megnyomásával leállíthatja a folyamatot.
7. A főzési folyamat végén a készülék hangjelzést ad (5x) és automatikusan elindítja a melegen tartó funkciót (20 perc).

MEGJEGYZÉSEK:

A manuális üzemmód használatakor a turmixolási sebességet a hőmérsékletnek megfelelően kell beállítani (minél magasabb a beállított hőmérséklet, annál nagyobb fordulatszámmal kell keverni/turmixolni az ételt, máskülönben odaég).


A turmixolás megkezdéséig a kijelző nem mutatja a turmixolási sebességet; a kijelző 1000-es léptékekben mutatja a sebességet; a kijelző a készülék pillanatnyi sebességét mutatja, tehát a sebesség változásával a kijelzőn olvasható sebesség-érték is változik.

4.4.1 Hideg ételek turmixolása manuális üzemmódban

1. Tegye a robotgépet egy stabil, sík felületre.
2. Először a folyékony alapanyagokat töltsé az üvegtartályba és csak ezután adja hozzá a többi alapanyagot. Így az alapanyagok egyenletesebben fognak összekeveredni.
3. Illessze az üvegtartályt a motoregységre és csatlakoztassa a készüléket az elektromos hálózathoz.
4. Zárja le az üvegtartályt a fedővel.

MEGJEGYZÉS: A turmixolási folyamat közben további alapanyagokat adhat hozzá. Ehhez húzza ki az adagolókupakot a fedőből és öntse az alapanyagokat a tartályba az

adagolónyíláson keresztül. A turmixolás előtt az adagolókupak visszahelyezésével zárja le a fedőt.

5. A kijelző aktiválásához kapcsolja be a készüléket az **ON/OFF** kapcsoló ( 6) segítségével.
6. A vezérlőgombbal válassza ki a kívánt programot (M). Állítsa be a turmixolás sebességét és a **PULSE/MODE** gomb segítségével addig használja a pulzáló funkciót, amíg az étel el nem éri a kívánt állagot.
7. Használat után húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját a fali aljzatból. Jó étvágyat kívánunk!

MEGJEGYZÉSEK:

Hideg összetevők turmixolásakor az üvegtartályt az 1,75 literes jelzésig töltheti.

Ne tároljon ételt vagy folyadékot az üvegtartályban. Minden használat után ürítse ki és mossa el az üvegtartályt.



FIGYELEM: Ne töltse túl a robotgépet. Ha a motor túl lassan forog, azonnal kapcsolja ki a készüléket és húzza ki az elektromos kábelt a hálózati aljzatból. Óvatosan távolítsa el az étel egy részét az üvegtartályból, majd folytassa az ételkészítést.

A készülék túlterhelésének elkerülése érdekében manuális üzemmódban maximum 30 másodpercen keresztül turmixoljon.

4.5 Párolás üzemmód („E”)

1. Töltsön kb. 500 ml vizet az üvegtartályba (a vízszint az ételpároló betét alja alatt legyen).
2. A forgótárcsás vezérlő segítségével válassza ki a megfelelő programot (E).
3. A **SET** gomb (L) világitani kezd a kijelzőn; nyomja meg a **SET** gombot és használja a forgótárcsás vezérlőt a kívánt főzési idő kiválasztásához (1-40 perc). A kiválasztott értéket a **SET** gomb ismételt megnyomásával erősítheti meg. Egyéb beállításokra nincs lehetőség.
4. Indítsa el a programot a **START/STOP** gombbal. A tartályban lévő víz kb. 100 °C-ra melegszik.



VIGYÁZAT! Ha túl kevés vizet használ, akkor előfordulhat, hogy az összes gőz elpárolog a kiöntőnyíláson keresztül. Emiatt fontos, hogy pároláskor mindig legyen legalább 350 ml víz a tartályban.



FIGYELEM: Kísérje figyelemmel a főzési hőmérsékletet. A párolási program befejezése után automatikusan elindul a melegen tartó funkció, amely 20 percig üzemel.

4.6 Jégzúzó funkció (F)

1. Töltsen meg az üvegtartályt jégkockákkal.
2. Válassza ki az (F) programot és nyomja meg a **START/STOP** gombot (H) a program indításához.
 - A készülék 1 percen belül összezúzza a jégkockákat a lehető leggyorsabb fokozatot alkalmazva.
 - A manuális turmix funkció mellett ezt a funkciót is használhatja kedvenc smoothie-ja elkészítésére.



FIGYELEM: Az (F) programban a robotgép maximális teljesítménnyel üzemel. Ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, amikor ezt a programot használja.

4.7 Manuális turmixolás a PULSE/MODE gombbal

- A PULSE/MODE gombbal (I) bármikor aktiválható ez a funkció, nem csak a pároló üzemmódban.
- Ezzel a funkcióval ízlése szerint alakíthatja ki az elkészített étel állagát attól függően, hogy milyen hosszan tartja nyomva a PULSE/MODE gombot. Amennyiben az üvegtartályban lévő étel még nem főtt meg, illetve kemény, csak rövid ideig tartsa nyomva a gombot, hogy ne terhelje túl a motort. Inkább többször ismétlje a folyamatot. Ha az étel még nem főtt meg teljesen, csak ismételt forralás után folytassa a turmixolást.

MEGJEGYZÉSEK:

- Manuális üzemmódban a készülék túlterhelésének elkerülése érdekében ne turmixoljon 30 másodpercnél hosszabb ideig.
- A készülék motorjának további védelme érdekében a manuális turmixolási folyamat 30 másodperc után automatikusan leáll. Kérjük, hogy mielőtt a készüléket újra használná, húzza ki a hálózati aljzatból és hagyja teljesen lehűlni.
- Felhívjuk figyelmét, hogy a melegítési funkció használatakor a manuális turmixolás nem aktiválható. A készülékkel nem lehet egyszerre melegíteni és turmixolni.
- A készülék rendelkezik melegen tartó funkcióval, amely 20 percig aktív az A / B / D és E programok befejezését követően; a hőmérséklete 80 °C. A hőmérséklet és a melegen tartó funkció fennmaradó ideje a kijelzőn olvasható. A „B” program az egyetlen, amelyben a robotgép bizonyos időközönként megkeveri az ételt a melegen tartó funkció működése során.
- A készülék csak megfelelően lezárt üvegtartállyal működik. A fedő felemelésekor a turmixolási folyamat azonnal leáll.
- A robotgép elektronikus hőmérséklet-szabályzóval rendelkezik. A főzési folyamat közben a hőmérséklet csökkenhet vagy emelkedhet.
- Az üvegtartályra tapadó ételt a főzési folyamat közben el kell távolítani a műanyag kaparó (12) segítségével. **Csúsztassa be a kaparót a fedő nyílásán és távolítsa el az letapadt ételt a tartály üvegfaláról.**



FIGYELEM:

Forró összetevők főzésekor vagy turmixolásakor mindenképp győződjön meg róla, hogy a fedő le van csukva, az adagolókupak pedig megfelelően illeszkedik a helyére.

A turmixolási folyamat közben a készülékhez mellékelte műanyag kaparón (12) kívül semmilyen más eszközzel ne nyúljon az üvegtartályba. A forgó késekkel való érintkezés súlyos, akár halálos kimenetelű sérüléssel is járhat.

A szilikon kaparót (13) csak akkor használja, ha már levette az üvegtartályt a motoregységről.

5. Tisztítás és karbantartás



VESZÉLY!

Az áramütés életveszélyes lehet!

Az áram alatt lévő vezetékek vagy alkatrészek érintése életveszélyes! Az alábbi biztonsági előírások betartása kötelező:

- A készülék tisztítása előtt mindig húzza ki a készüléket a hálózati aljzatból.
- Soha ne merítse vízbe a készüléket.



VIGYÁZAT!

A készülék felforrósodott részei égési sérülést okozhatnak!

A készülék egyes részei még a készülék kikapcsolása után is forróak lehetnek és égési sérüléseket okozhatnak. Fontos tehát, hogy a készülék tisztítása előtt mindig várja meg, amíg az teljesen kihűl.

FIGYELEM!

A helytelen használatból eredő károk és veszélyek elkerülése érdekében tartsa be az alábbi biztonsági előírásokat:

- Annak érdekében, hogy az étel ne száradjon rá az üvegtartály falára, az első használat előtt és minden további használat után tisztítsa ki a készüléket.
- Ne tároljon semmilyen ételt vagy folyadékot az üvegtartályban.
- Óvja a készüléket a portól és a kosztól.
- Ne használjon durva tisztítószeret vagy súrolószeret.
- A motoregységet csak enyhén nedves törülközővel vagy szivaccsal szabad tisztítani. Tisztítás után törölje szárazra egy puha ronggyal.

5.1 Kézi tisztítás

1. Emelje le az üvegtartályt a motoregységről.
2. Töltse meg az üvegtartályt forró vízzel, adjon hozzá némi mosószert és tisztítsa ki.




FIGYELEM: Az aprítókések pengéi nagyon élesek. Legyen óvatos, amikor tisztítja őket.

3. Tisztítsa meg a fedőt és az adagolókupakot forró vízben némi mosószert használatával.
4. Öblítse le a készülék elemeit (kivéve a motoregységet az elektromos kábellel és csatlakozóval) tiszta vízzel és hagyja őket teljesen megszáradni.

5.2 Automata tisztító program („G”)

1. Töltsön 0,5 liter langyos vizet az üvegtartályba, adjon hozzá némi mosószert és illessze rá a fedőt az adagolókupakkal.
2. Illessze az üvegtartályt a motoregységre és csatlakoztassa a készüléket az elektromos

hálózatra.

3. A kijelző aktiválásához kapcsolja be a készüléket az **ON/OFF** kapcsolóval ( 6).
4. A forgótárcsás vezérlővel válassza ki az automata tisztító programot („G”).
5. A START/STOP gombbal („H”) indítsa el a tisztító programot.
6. A készülék keverni kezdi a tisztítószeres vizet, majd felmelegíti kb. 90 °C-ra.
7. A fennmaradó 3 percben a készülék rövid megszakításokkal tovább keveri a tisztítószeres vizet a program befejezéséig. Így a pengék alatti szennyeződéseket is eltávolítja.
8. A program befejezése után húzza ki a készüléket a hálózati aljzathoz, majd szükség esetén folytassa kézi tisztítással.
9. Minden alkatrészt hagyjon teljesen megszáradni. Győződjön meg róla, hogy a fedő szigetelése száraz és megfelelően illeszkedik a helyére.

6. Műszaki adatok

Termék neve	Artmix robotgép automata főző funkcióval
Cikkszám	BL-001
Feszültség	220-240V~, 50/60Hz
Védelmi osztály	I. osztály
Teljesítmény	
- Főző funkció	1000W
- Turmix funkció	500W
Fordulatszám (ford./perc)	19000
Sebesség (manuális üzemmódban)	7000; 10 000; 15 000; 20 000
Hőmérséklet (manuális üzemmódban)	OFF (kikapcsolva) ; 80 °C; 100 °C
Időzítés (manuális üzemmódban)	1-60 perc
Származási ország	Kína
Tervezés helye	Németország

Fenntartjuk a jogot a készülék és kiegészítői műszaki jellemzőinek, illetve külső megjelenésének megváltoztatására.

7. HIBAKERESÉS

VESZÉLY! Soha ne próbálja saját maga megjavítani a készüléket! Ha bármilyen hibát észlel, azonnal húzza ki a készülék elektromos kábelét a fali aljzathoz.

Hibajelenség	Lehetséges okok	Megoldások
A készülék nem működik	<ol style="list-style-type: none">1. Az üvegtartály nincs megfelelően ráillesztve a motoregységre.2. A fedő nincs megfelelően a helyére illesztve.3. Nincs elegendő folyadék az üvegtartályban.	<ol style="list-style-type: none">1. Nyomja le az üvegtartályt a jobb illeszkedés érdekében.2. A fedőnek megfelelően kell illeszkednie az üvegtartályhoz.3. Öntsön a tartályba több folyadékot.
A készülék egy program	<ol style="list-style-type: none">1. A fedő kilazult.	<ol style="list-style-type: none">1. A fedőnek megfelelően

működése közben leállt.	<ol style="list-style-type: none"> 2. A folyadékszint túl alacsony lett a főzés közben bekövetkező gőzölés miatt. 3. A folyadékszint túllépte a maximális értéket. 4. Az üvegedény elmozdult az aljzatán. 	<p>kell illeszkednie az üvegtartályhoz.</p> <ol style="list-style-type: none"> 2. Adjon hozzá több folyadékot az utántöltő nyíláson keresztül, majd indítsa újra a START/STOP gombbal. 3. Öntsön ki némi folyadékot. 4. Igazítsa meg az üvegedényt. A folyamat automatikusan folytatódni fog.
Az ételben túl nagy darabok maradtak a ciklus befejezése után (az alapanyagokat nem sikerült megfelelően összeturmixolni).	<ol style="list-style-type: none"> 1. Túl nagy darabokat töltött az üvegtartályba. 2. Nem a megfelelő programot használta. 3. Túl kevés víz volt a tartályban. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Használja a turmixolás funkciót még egyszer. 2. Próbáljon egy másik programot. 3. Öntsön több vizet a tartályba.
Az összetevők nem főttek meg kellőképpen.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Az ételdarabok túl nagyok voltak. 2. Nem a megfelelő programot használta. 3. Túl sok víz vagy étel van a tartályban. 4. Bizonyos ételeket tovább kell főzni. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vágja az összetevőket kisebb darabokra. 2. Válasszon egy másik programot. 3. Próbálja újra kisebb mennyiséggel. 4. Használja a melegítő funkciót addig, amíg az étel teljesen meg nem főtt.
A leves nem forró és a főzési ciklus megszakadt.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Túl sok forró folyadék volt a tartályban. A keverés miatt a leves szintje elérte a felső túlfolyás-érzékelőt. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Öntsön ki egy kicsit a tartály tartalmából és indítsa el a melegítő funkciót.
Az összetevők odaégtek a tartály aljára.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Túl sok cukor vagy keményítő volt az ételben. 2. Túl sok étel és túl kevés folyadék volt a tartályban. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Használjon megfelelő mennyiségű cukrot vagy keményítőt. 2. Próbálja újra más mennyiséggel.

8. Megfelelőségi nyilatkozat



A robotgép megfelel a hatályos Európai Uniósi irányelveknek:

- a) az Európai Parlament és Tanács 2006/95/EC irányelvének a meghatározott feszültséghatáron belüli használatra tervezett elektromos berendezésekről; továbbá
- b) az Európai Parlament és Tanács 2004/108/EC irányelvének az elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó tagállami jogszabályok közelítéséről.

Az EC megfelelőségi nyilatkozat garantálja, hogy a készülék biztonságos és átesett a szükséges bevizsgáláson és tesztelésen, így minden vonatkozó szabványnak, irányelvnek, és szabálynak

megfelel.

9. Hulladékkezelési információk



Ez a jelzés a terméken, illetve annak kiegészítőin, tartozékain vagy csomagolásán azt jelzi, hogy élettartama végén a terméket és kiegészítőit nem egyszerű háztartási hulladékként kell kezelni, hanem az erre kijelölt helyen és módon kell elhelyezni a helyi hatósági előírásoknak megfelelően.



Csomagolás

A termék csomagolásának eldobásakor mindig tartsa be az Ön országában hatályos környezetvédelmi előírásokat.

10. Jótállás

A készülék kizárólag a rendeltetésének megfelelő funkciókra használható. A gyártó nem vonható felelősségre semmilyen kárért, amely nem megfelelő, helytelen, vagy ésszerűtlen használatból ered.

Minden háztartási gépünk szigorú minőségellenőrzésen ment keresztül, a gyártási hibákra jótállás vonatkozik. A jótállási időszak a termék szállítólevelén feltüntetett átvételi időpontjával kezdődik. A jótállás érvényesítéséhez igazolni kell az eredeti vásárlást, tehát az eladáshoz kapcsolódóan kiállított számlát fontos megőrizni.

A jótállási időszakon belül a gyártó a gyártási hibásnak bizonyuló alkatrészek javítását vagy cseréjét díjmentesen vállalja. Azokat a hibákat, amelyek nem egyértelműen anyag- vagy gyártási hibából erednek, kivizsgáljuk a Zepter Szervizközpontban vagy cégünk központjában és a keletkezett hiba függvényében állapítjuk meg a javítás árát.

A jótállás kizárólag akkor érvényes, ha:

- A készülék anyaghibás vagy gyártási hibás.
- Nincs nyoma vásárló által okozott külső sérüléseknek, illetve nincsenek a készülékben a gyáritól eltérő, illetéktelen személyek által beépített alkatrészek.

A jótállási időszak a készülék esetleges garanciális cseréjekor nem kerül meghosszabbításra. A jótállás időtartama minden esetben **az eredeti vásárlástól számított 24 hónap**.

A jótállás nem vonatkozik:

- Az alkatrészek természetes használódására, kopására, illetve a kopó, fogyó alkatrészekre;
- Olyan hibákra, amelyek nincsenek jelentős hatással a készülék értékére vagy használhatóságára;
- Az átlagos háztartási használaton túlmutató kereskedelmi használatból eredő hibákra vagy károokra;
- A nem megfelelő és/vagy gondatlan használatból, illetve karbantartásból (esetleg annak hiányából) eredő károokra;
- A szállításból, nem megfelelő használatból, illetve gondatlan és/vagy helytelen használatból eredő károokra;
- A különféle balesetek vagy külső hatások (pl. tűzkár, vízkár, stb.) által okozott károokra;
- Az olyan károokra, amelyek az Artmix robotgép nem rendeltetészerű használatából erednek;
- Az olyan károokra, amelyek a biztonsági előírások, a Használati Útmutató utasításainak, valamint a készülék adattábláján feltüntetett specifikációk figyelmen kívül hagyásából adódnak;
- Az olyan javításokból és karbantartásból származó károokra, melyeket nem a kijelölt

szervizben és/vagy nem gyári alkatrészek felhasználásával végeztek el.



E jótállás nem változtat a fogyasztó törvényes jogain, illetve a forgalmazóval szembeni és az eladási/vásárlási megállapodásból fakadó jogain, melyekről a hatályban lévő és ide vonatkozó nemzeti törvények rendelkeznek.

Vonatkozó nemzeti törvények hiányában e garancia marad a fogyasztó egyedüli és kizárólagos jogorvoslati lehetősége, és a gyártó nem vonható felelősségre semmi olyan közvetett vagy közvetlen kárért, amely ezen termék garancia-feltételein túlmutat. A gyártó felelőssége a vásárló által ténylegesen kifizetett vételáráig terjed, azon túl viszont nem.

Figyelem! Amennyiben a termék megvásárlása után a sorozatszámot tartalmazó címkét eltávolítják vagy az nem olvasható, a gyártó fenntartja a jogot a jótállási szolgáltatás elutasítására.

Ha bármilyen megjegyzése vagy kérdése van a készülék működésével vagy a jótállással kapcsolatban, kérjük, forduljon bizalommal Zepter értékesítőjéhez.